

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 77 (1959)  
**Heft:** 1

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

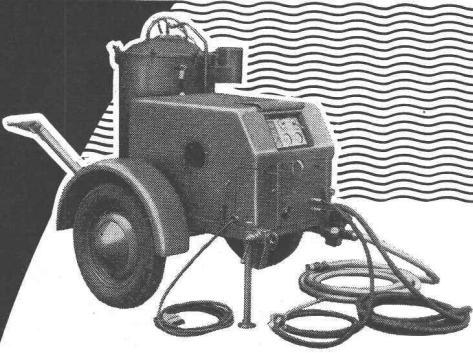
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## DAMPFERZEUGER

werden wirtschaftlich und mit bestem Erfolg eingesetzt auf

### Baustellen

zum Anwärmen von Wasser und Zuschlagsstoffen.

Einfache Bedienung und hohe Betriebssicherheit.

Verlangen Sie Prospekte oder unverbindliche Vorführung bei der

Generalvertretung für die Schweiz

### M. ESCHLER URANIA-ACCESSOIRES

Zürich, Badenerstrasse 292

Tel. (051) 23 02 34

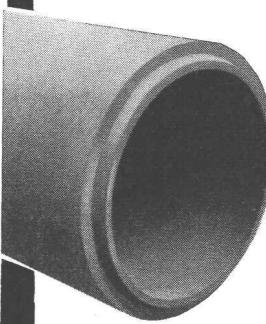
## Spezialbeton-Rohr

# comolli

das bewährte Betonrohr  
für hohe Ansprüche

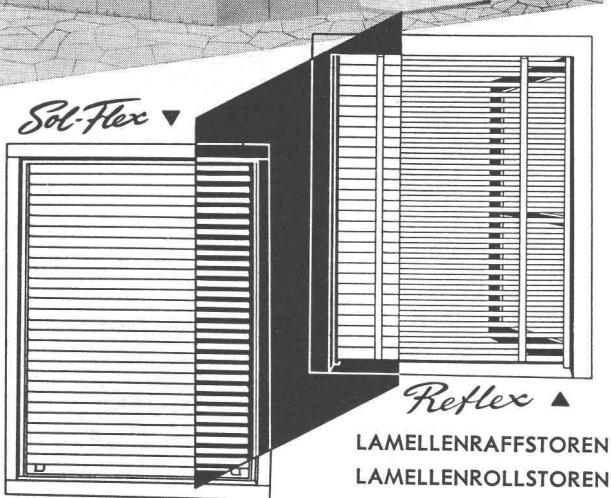
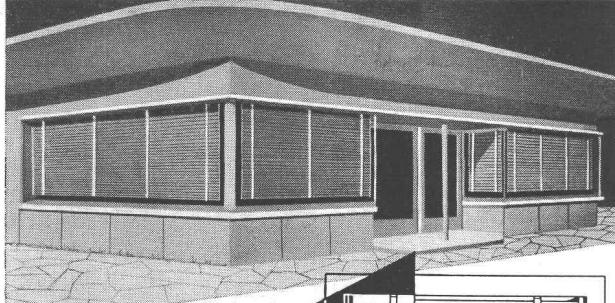
Baulänge 2 m,  $\varnothing$  20—60 cm,  
unarmiert.

Unser «Phlomax»-Betonrohr  
hat sich in der praktischen  
Verwendung sowie bei den  
technischen Prüfungen an  
der EMPA und ETH Zürich  
in jeder Hinsicht als hoch-  
qualifiziertes Betonrohr er-  
wiesen.



CEMENTRÖHRENFABRIK  
**comolli**  
BREMGARTEN

KIES- U. SANDWERKE TEL. 714 14  
Vertretung für die Kantone Baselstadt und Baselland:  
**GEBR. KOHLER AG., LÄUFELFINGEN**  
Baumaterialienhandlung



## HARTMANN

**HARTMANN & CO. AG. BIEL**

ROLLADENFABRIK UND METALLBAU - TEL. (032) 277 37

Filialen in Basel, Bern, Lausanne, Luzern, Neuchâtel und Zürich

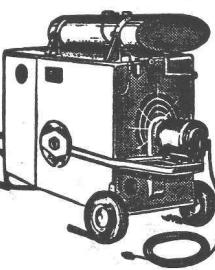
Inserate in der Schweiz. Bauzeitung haben Erfolg

## Bau-Austrocknung

In Neubau, Umbau,  
Lager, Wohnraum.

### Luft zu feucht?

Schnelles Trocknen  
mit den bewährten  
Infrarotstrahlern  
oder  
Nelson  
Hochleistungs-  
Petrolöfen



**H. Krüger - Ing.-Bureau - St. Gallen**

Berneckstrasse 44

# Gut isoliert **BAUKORK** gebaut

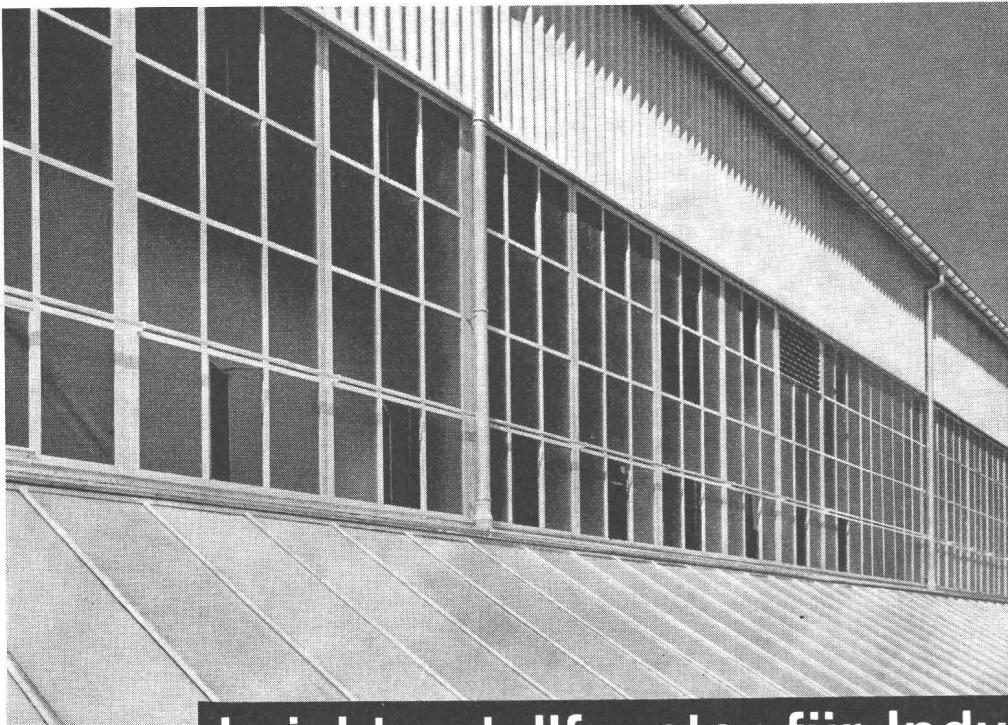


Je besser die Isolation, umso geringer die Heizkosten. Die Ersparnisse an Heizkosten machen im Laufe der Jahre oft ein Vielfaches dessen aus, was eine gut isolierende Decke mehr kostet. Mit BAUKORK-Isolierdecken – K-Werte zwischen 0,58 und 0,68 – bauen Sie bei Wegfall von Gefällsbeton etc. sogar noch billiger!

Fragen Sie die Spezialisten mit grosser, praktischer Erfahrung.

## BAUKORK A.G.

Verkaufsbüro Zurich, Gotthardstr. 61  
Telephon 051/238012 - Werk in Steinhausen/Zug

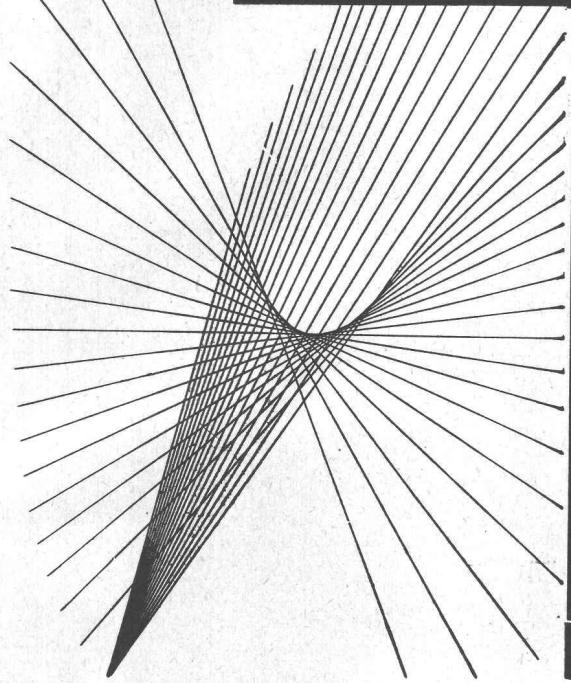


**Leichtmetallfenster für Industriebauten**  
**Geilinger & Co. Winterthur**

**GC**

Regulierbares Licht mit  
Roll- und Raff-Lamellenstören

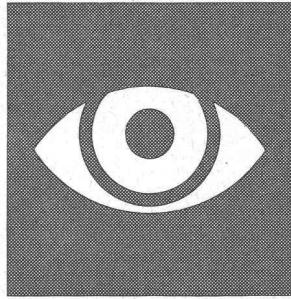
**solomatic**



**Griesse AG**  
AADORF BASEL LUZERN ST.GALLEN ZÜRICH

Filialen in der welschen Schweiz: Lausanne und Genf

**LICHT  
IST UNSERE  
STARKE**



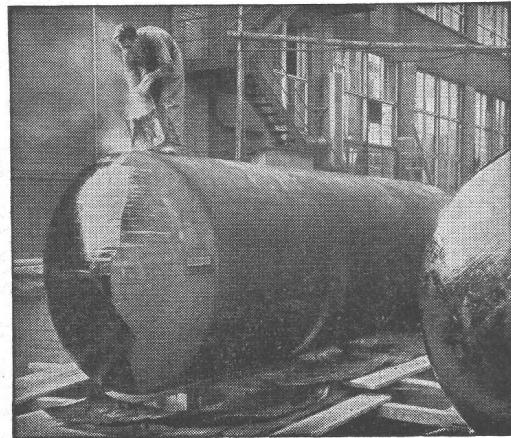
**ALUMAG**

Aluminium-Licht AG  
Industrie für technische Beleuchtung  
Uraniastrasse 16, Zürich  
Tel. (051) 23 77 33



**Gebr.  
Tuchschmid AG  
Frauenfeld**





## „WABERIT“-TANKISOLIERUNG

Die Tankisolierung ist seit Jahren eine Spezialität unserer Firma.

Langjährige Beobachtungen haben erwiesen, dass das «Beerdigen» eines Tanks nur mit dem üblichen hauchdünnen Teer- oder Asphalt-Anstrich unmöglich den vorhandenen Gefahren der Rostanfressungen und vagabundierenden elektrischen Strömen Einhalt gebieten kann.

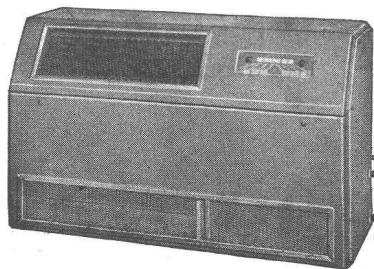
Die Kontrolle des Waberit-Belages mit unserem patentierten Prüfgerät gewährleistet eine absolut wasserundurchlässige Isolierung. Belagstärke ca. 3—4 mm.

Isolierung auf der Baustelle. EMPA gepr. 29853/1 20jährige Erfahrung

Referenzen, Muster und Offerten stehen gerne zur Verfügung.

**Strassenbaumaterial AG. Bern** Wankdorffeldstrasse 70  
Telephon (031) 8 31 34

### KLIMATRUHEN KLIMAGERÄTE UND KLIMAANLAGEN



Fabrikat:

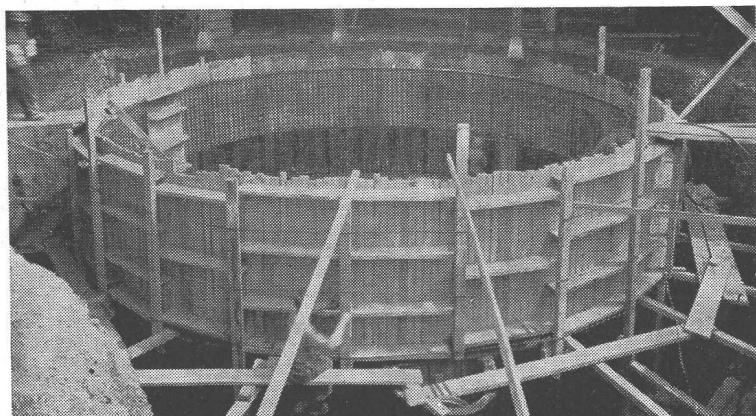
**KESSLER & LUCH KG, GIESSEN/GERMANY**

Vertretung:

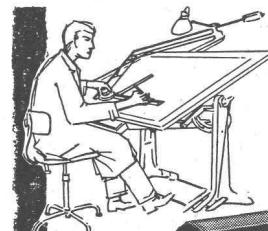
**URS ZIEGLER - SOLOTHURN**

Dipl. Ing. ETH/S.I.A., Tel. (065) 2 72 81, Rossmarktplatz 1

**BAU - UNTERNEHMUNG**  
**GÄRSE**  
**ZÜRICH UND SCHLIEREN**

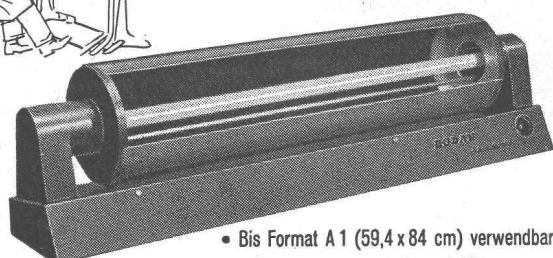


Betonanlage von 250 000 l im Bau

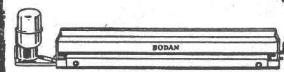


### BODAN-Standard 0

der einfachste  
Lichtpaus-Apparat



- Bis Format A 1 (59,4 x 84 cm) verwendbar
- Für den kleinen Bedarf geschaffen
- Erstaunlich niedriger Preis
- Verlangen Sie **Gratis-Probestellung** oder Prospekt über grössere Durchlauf-Lichtpaus-Maschinen



#### BODAN-Hand-Entwicklermaschine

Für Pläne von 65, 110 und 120 cm Breite; mit oder ohne Motor-Antrieb. Das praktische Zusatzgerät zum BODAN-Standard 0.

**Karl Müller AG.**  
**Roggwil/TG**

Fabrik für Lichtpausmaschinen u. Fotokopierapparate • Tel. 071/4 83 77

## Der beste Schutz gegen Rost

**Verzinken** im Vollbad von Eisen und Blech

**Isolieren** von Röhren durch Bitumieren mit Asbest-Band, Glasschleier oder Jute      **Galv. Glasverzinkung** v. Kleinteilen

## Verzinkerei Pratteln AG.

Pratteln (Baselland) - Gegründet 1897 - Tel. (061) 81 50 22

## TBA-Betontankanlagen

zur Lagerung von Heizöl, Dieselöl etc.

Die zuverlässigen, betriebs- und korrosionssicheren TBA-Stahlbetonbehälter können in jeder Form und Grösse erstellt werden. Kellereinbautanks.

## TANKBAU AG, ZÜRICH

Minervastrasse 126, Telephon (051) 34 46 42



**Schweiz. Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Teleg. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.*

**INDUSTRIE - ABTEILUNG :**

245 **Chemiker**, für kaufmänn. Tätigkeit und für den Besuch chem. Firmen, Laboratorien, Universitäten u. a. m. Kenntnisse der allg. Büroarbeiten, der engl. Korrespondenz, Generalvertretung für Feinchemikalien einer amerikan. Firma in Zürich.  
 257 **Ventilationstechniker oder -zeichner** mit Praxis für Projekt und Ausführung von lufttechn. Anlagen. Spezialfirma in Zürich.  
 285 **Betriebsangestellter** mit techn. Bildung und Praxis in Arbeitsvorbereitung und Kalkulation, für analoge Tätigkeit. Fabrik elektrothermischer Apparate, Nähe von Zürich.  
 295 **Zeichner-Konstrukteur** mit Praxis im Maschinenbau für das techn. Büro, Fabrik elektromedizinischer Apparate und Krankenhausmöbel der deutschen Schweiz.  
 305 **Dipl. Elektroingenieur oder -techniker** mit Praxis für Entwicklungen und Beratungen im Elektromotoren- und -apparatebau; ferner **Elektrozeichner** mit abgeschl. Lehre und Praxis für Konstruktions- und Werkstattzeichnungen. Mittelgrosse Fabrik in Stadt der Ostschweiz.  
 317 **Dipl. Ingenieure** (Maschinenbau oder Chemie) für den Unterhaltsdienst von Dampfkesseln und nuclearen Anlagen. Gute Kenntn. der franz. und engl. Sprache. Spezialunternehmen in der deutschsprechenden Schweiz mit Tochterfirmen in Hauptstädten Europas.  
 333 **Dipl. Maschinentechniker und Maschinenzeichner**, möglichst mit Praxis im allg. Maschinenbau, für das Konstruktionsbüro der Abteilung: Hebezeuge, Förderanlagen, Aufzüge, etc. Maschinenfabrik der deutschen Schweiz.  
 347 **Dipl. Ingenieur**, Fachrichtung Maschinenbau, mit mind. 10 Jahren Praxis in der Sperrholz-Fabrikation. Befähigt zur Beurteilung der vorhandenen Holzarten auf deren Verwendbarkeit, zur Mitarbeit bei wirtschaftl. Studien der Sperrholzindustrie, zur Auswahl geeigneter Gelände für Fabrikbauten, deren Planung, Maschineninstallation und Betriebsleitung sowie zur Ausbildung von Fachpersonal. Sprachen: engl. und span. Vertragsdauer: 1 Jahr mit Verlängerungsmöglichkeit. Gehalt in USA-Dollar, Reise bezahlt. Forschungsinstitut für die Industrialisierung von Zentralamerika. Guatemala. Offerten in engl. Sprache auf Flugpostbewerbeformularen der STS.

407 **Technicien électrique pour le service des lignes de contact tramways et trolleybus (projets, surveillance de travaux et du réseau), ayant si possible travaillé dans la branche.** Co. des Tramways en Suisse romande.

409 **Maschinenzeichner** mit Praxis, mögl. im Kessel- und Apparatebau, Blech- und Schweisskonstrukt., für Projekt- und Werkstattzeichnungen, Konstruktionswerkstätte im Kt. Zürich.

**B A U - A B T E I L U N G**

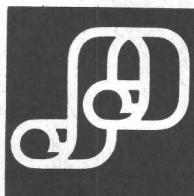
250 **Dipl. Bauingenieur** evtl. dipl. **Tiefbautechniker**, guter Statiker mit Praxis, für statische Berechnungen und Konstruktionen im Eisenbetonhoch- und -tiefbau. Ferner **Eisenbeton-** oder **Tiefbauzeichner** mit abgeschl. Lehre und Praxis. Ingenieurbüro der Zentralschweiz.  
 516 **Dipl. Hochbautechniker** evtl. qualif. **Hochbauzeichner** mit Praxis, sauberer Planbearbeiter, für die selbständ. Herstellung von Werk- und Detailplänen sowie Bauleitungen. Architekturbüro in Zürich.  
 586 **Hochbautechniker oder -zeichner** mit Praxis, an selbständiges Arbeiten gewöhnt, für alle in einem Architekturbüro vorkommenden Arbeiten. Architekturbüro Nähe Zürich.  
 904 **Hochbauzeichner** mit abgeschl. Lehre, sauberer Planbearbeiter, für Bürotätigkeit. Architekturbüro in Zürich.  
 906 **Bauingenieur oder Tiefbautechniker** mit Bauplatzpraxis, zur Unterstützung des Bauleiters einer Wasserkraftanlage und als Losbauführer für Stollen und Staudamm. Ingenieur-Unternehmung, Baustelle im Kt. Graubünden.  
 908 **Hochbauzeichner** mit abgeschl. Lehre und Praxis, sauberer Planbearbeiter, für Bürotätigkeit bei halbtagsw. Beschäftigung. Architekturbüro in Zürich.  
 910 **Zwei Architekten** evtl. **zwei qualif. Hochbautechniker; einer** mit mehrj. Praxis, selbständig in allen Sparten des Berufes, für die Bearbeitung interessanter Objekte, geeignet für die Führung eines Arbeitsteams; **der andere, jüngere Kraft mit Praxis**, als Mitarbeiter. Architekturbüro moderner Richtung in südwestdeutscher Grossstadt.  
 912 **Dipl. Hochbautechniker** mit Praxis, flotter Planbearbeiter, für Projekt und Ausführungszeichnungen, Vorausmasse, Kostenvorschläge und zeitweise Bauführung. Mittelgrosse Architekturbüro in Stadt der Nordwestschweiz.  
 914 **Technicien ou dessinateur en bâtiment, au courant des travaux d'une agence d'architecte. Si possible sachant le français.** Bureau d'architecture Jura bernois.  
 916 **Tiefbautechniker** evtl. **Tiefbauzeichner** mit Praxis, für Projekt und Ausführung. Arbeitsgebiete: Eisenbeton, Kanalisation, Wasserversorgungen, Strassen- und allgem. Tiefbau. Ingenieurbüro in grosser Ortschaft der Ostschweiz.  
 918 **Dipl. Architekt** mit mind. 4 Jahren Praxis in Städteplanung, für Projekt und Studien von Neusiedlungen. Kontraktduer 1 Jahr. Reise bezahlt. Staatl. Planungsstelle in Damaskus (Syrien). Offerten auf Flugpostbewerbeformularen der STS in franz. Sprache.



Mit ARBEZOL geschütztes Holz —  
idealer, edler Baustoff

**A R B E Z O L**

**A. BENZ & CIE. HOLZKONSERVIERUNG ZÜRICH 2/38 RENGERSTRASSE 56 TELEFON 051/45 34 34**



**Wenn Sie**  
als jüngerer und tüchtiger  
**Tiefbautechniker**

ein Tätigkeitsgebiet suchen, das Ihnen weitgehende Selbständigkeit in der Bearbeitung von Problemen des Industriebaus, ein angenehmes Arbeitsklima und gute Honorierung bietet, so ersuchen wir Sie, uns Ihre Offerte mit den üblichen Beilagen zu unterbreiten.

Als Eintrittsdatum ist der 1. Februar 1959 erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

**papierfabrik  
perlen b. Luzern**

**STAHLBAU  
LAIS AG BASEL**

Wir suchen einen

**Stahlbauingenieur**

als Leiter der Stahlbauabteilung.

Für selbständigen Ingenieur günstige Zukunftsaussichten mit Prokura.

Angenehme Arbeitsbedingungen. 5 - Tage - Woche. Pensionskasse.

Ausführliche Offerten sind zu richten an die Direktion der **LAIS AG., BASEL**, Schlachthofstrasse 10.

Hoch- und Tiefbauunternehmung sucht für den Platz Zürich

## erfahrenen Bauführer

für die Durchführung von Hochbauarbeiten. Es wollen sich nur Herren melden, die über mehrjährige Bauernfahrung verfügen, speditiv sind in Kalkulation und Abrechnungswesen sowie gewandt im Verkehr mit Bauherren. Geboten wird aussichtsreiche und selbständige Dauerstellung bei Bewährung. Eintritt nach Uebereinkunft.

Handgeschriebene Offerten mit Zeugnisabschriften, Referenzen, Lebenslauf, Photo und Gehaltsansprüchen unter Chiffre ZP 10483 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Zur Mitarbeit an interessanten Bauaufgaben gesucht

## BAUTECHNIKER

oder gut qualifizierter

## BAUZEICHNER

für Planbearbeitung und evtl. Bauführung. Befähigtem Bewerber bietet sich gut bezahlte Stelle in kleinerem Büro moderner Richtung. Auf Wunsch 5-Tage-Woche. Bewerbung mit Ausweis über bisherige Tätigkeit bitte unter Chiffre OFA 5318 Lz an Orell Füssli-Annoncen AG., Luzern.

Gesucht per sofort

## Bautechniker

in kleineres Architekturbüro, selbständig und zuverlässig, für Planbearbeitung und Bauführung. Bei Eignung gutbezahlte Dauerstelle. Auf Wunsch 5-Tage-Woche. Offerten unter Chiffre ZC 10562 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## St. Margrether-Sandstein



Jegliche Steinhauer-Arbeiten  
Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.  
Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreter-  
besuch.  
STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT  
E. GAUTSCHI, St. Margrethen Tel. (071) 734 86

Gediegene und exakte

## Architektur- und Reliefmodelle

in jeder gewünschten Ausführung in Holz liefert  
kurzfristig und preiswert **Krebser-Modellbau**,  
**Effretikon ZH**, Telephon (052) 3 20 16.

**AEZ**

## Asphalt-Emulsion AG Zürich

Telephon 25 88 66

Löwenstrasse 40

erstellt zuverlässig

**TERRASSEN • FLACHDÄCHER • GRUNDWASSER-ISOLIERUNGEN**

Grösseres Bauunternehmen auf dem Platz Zürich sucht  
in sein Architekturbüro

## HOCHBAUTECHNIKER HOCHBAUZEICHNER

für die Ausarbeitung von Projektsstudien, Baueingaben sowie Rentabilitätsberechnungen von Wohn- und Geschäftshäusern.

Eintrittstermin: 1. März 1959 oder nach Uebereinkunft. — Dauerstelle, 5-Tage-Woche, Pensionskasse.

Handgeschriebene Bewerbungen mit Foto, ausführlichem Lebenslauf und Zeugnisabschriften sind unter Angabe von Gehaltsansprüchen und Eintrittsmöglichkeit erbeten unter Chiffre OFA 8623 Zx an **Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.**

Gesucht auf kleines wissenschaftlich-technisches Büro in Zürich

## Zeichner (evtl. Zeichnerin)

(Bauzeichner, Vermessungszeichner)

Offerten unter Chiffre ZJ 10542 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen für unsere Bauabteilung (Brücken- und Tiefbau) tüchtigen

## Eisenbeton- und Tiefbauzeichner

mit abgeschlossener Berufslehre. Eintritt baldmöglichst oder nach Uebereinkunft.

Ausbaufähige Dauerstelle mit Pensionsberechtigung.

Ausführliche Offerten mit Lebenslauf und Zeugniskopien an den Oberingenieur der Berner Alpenbahngesellschaft Bern-Lötschberg-Simplon, Genfergasse 11, Bern.

## Junger Hochbauzeichner

mit zweijähriger Praxis sucht Stellung in Architekturbüro der Stadt Bern oder Umgebung. Eintritt anfangs Januar 1959. — Offerten unter Chiffre ZN 10485 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht

## Dipl. Bauingenieur

auf Ingenieurbüro S.I.A. als Bürochef. Selbständiger, ausgewiesener Statiker mit Erfahrung im Eisenbetonbau. Bei gegenseitiger Konvenienz spätere Teilhaberschaft möglich.

Offerten unter Chiffre ZW 10563 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Zur Entlastung unseres ersten Bauingenieurs suchen wir einen jüngeren

## dipl. Hochbau-Techniker

der Freude hätte, sich in das problemreiche Spezialgebiet des baulichen Brandschutzes einzuarbeiten.

**Tätigkeit:** Beratung von Industrie-Bauherren u. -Architekten, Ueberprüfung von Bauprojekten, Betriebsrevisionen, Auswertung von Branderfahrungen und Versuchsergebnissen.

**Verlangt werden:** Abgeschlossene Technikumsbildung, einige Jahre Praxis, Charakterfestigkeit, selbständiges, initiatives Arbeiten, Eignung für den Verkehr mit Behörden und leitenden Persönlichkeiten der Industrie. Deutsch und Französisch in Wort und Schrift.

**Geboten werden:** Interessante, gut honorierte Dauerstelle; Personalversicherung.

Offerten mit Lebenslauf, Photo, Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen sind zu richten an den

**Brand-Verhütungsdienst für Industrie und Gewerbe,**  
Nüschanstrasse 45, Zürich 1

Gesucht anfangs 1959

## ARCHITEKT

als Bürochef auf Architekturbüro BSA/S.I.A. in Zürich.

**Arbeitsgebiet:** Krankenhausbau.

**Anforderungen:** Mehrjährige Bureaupraxis, selbständig, zuverlässig, initiativ. Eignung als Vorgesetzter.

**Wir bieten:** 5-Tage-Woche. Angenehme Arbeitsbedingungen. Den Leistungen entsprechendes Salär.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf und ausführlichen Angaben über bisherige Tätigkeit unter Chiffre ZK 10 573 an Mosse-Announce AG, Zürich 23.

## BAUFACHMANN

(Architekt)

zurzeit in leitender Stellung in weltbekanntem Schweizerunternehmen der Baubranche wünscht neuen Wirkungskreis (Berater von Architekten, Bauunternehmern und Bauherrschafften). Sprachen: Deutsch, Französisch und Italienisch.

Offerten unter Chiffre K 19283 Z an Publicitas, Zürich 1.

## Junger Tiefbauzeichner

sucht per 1. April 1959 Stelle in Ing.-Büro im Welschland. — Offerten unter Chiffre 6173 an Mosse-Announce, Basel 1.

## Inserate in der Schweiz. Bauzeitung haben Erfolg



## GEBR. MEIER AG.

TIEFBAUUNTERNEHMUNG  
BRUGG und OLten

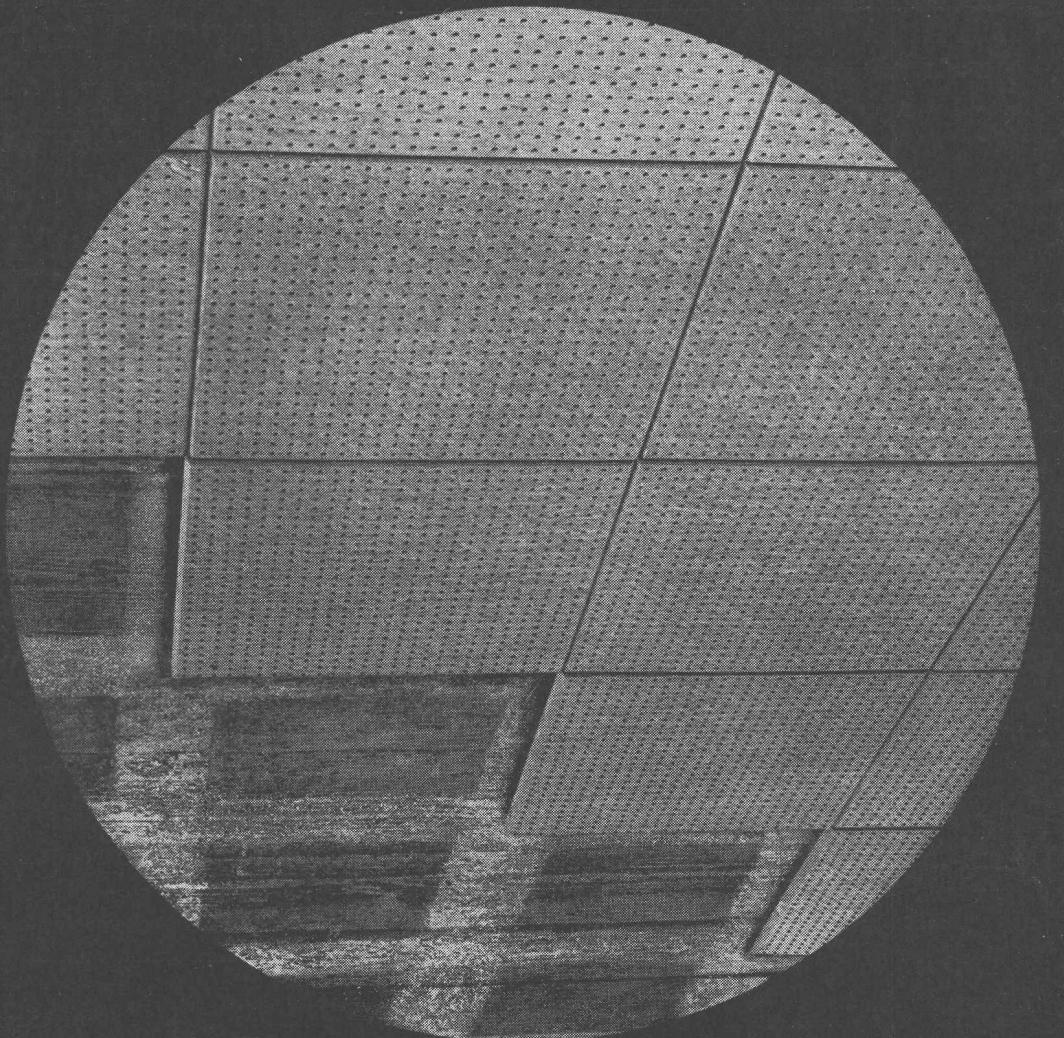
Sondierbohrungen  
Grundwasserfassungen  
Wasserversorgungsanlagen

*Ernst* URINOIRS

geruchlos  
Trocken-  
Desinfektions-  
verfahren  
Ohne Wasserspülung  
Einfache Reinigung

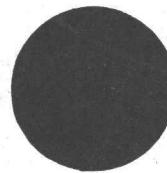
F. ERNST, ING. AG. ZÜRICH

Weststr. 50/52 Telefon (051) 33 60 66



# BRIGATEX

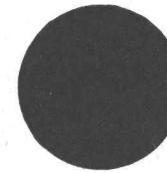
**der sofort und  
ohne Pressdruck  
abbindende Kaltleim**



BRIGATEX verleimt Holzfaserplatten direkt auf Beton rasch und zuverlässig. Versprießung ist nicht nötig.



BRIGATEX leimt außerdem Kunstharzplatten, Aluminium, Blei usw. auf Holz, Zement, Gips, Mauerwerk usw.



Für das einwandfreie Verarbeiten des BRIGATEX-Kaltleimes garantiert Ihnen unser technischer Dienst. Er steht Ihnen in schwierigen Fällen mit seiner großen Erfahrung kostenlos zur Verfügung.

D R . M . E B N Ö T H E R   S E M P A C H - S T A T I O N